



Arabako Foru  
Aldundia  
Diputación  
Foral de Álava  
www.araba.eus

# Landa bideak eraiki, egokitu, kontserbatu, konpondu eta hobetzeko laguntza

## Ayuda para la construcción, acondicionamiento, conservación, reparación y mejora de caminos rurales

**LAGUNTZAREN ORDAINKETA ESKAERA ■ SOLICITUD DE ABONO DE LA AYUDA**

Nekazaritza Saila

Departamento de Agricultura

Espediente zk. ■ N° Expediente

### ERAKUNDE ESKATZAILEA ■ ENTIDAD SOLICITANTE

Erakundea ■ Entidad

IFZ ■ NIF

Helbidea ■ Domicilio

Herria ■ Localidad

PK. ■ C.P.

Helbide elektronikoa ■ Correo electrónico

Telefonoa ■ Teléfono

### ORDEZKARIA ■ REPRESENTANTE

Izen-abizenak ■ Nombre y apellidos

NAN ■ DNI

Helbidea ■ Domicilio

Herria ■ Localidad

PK. ■ C.P.

Helbide elektronikoa ■ Correo electrónico

Telefonoa ■ Teléfono

### DIRULAGUNTZAREN ETA INBERTSIOAREN DATUAK ■ DATOS DE LA SUBVENCIÓN E INVERSIÓN

Inbertsioa ■ Inversión

#### BIDEAK EGOKITZEA ■ ACONDICIONAMIENTO DE CAMINOS

Diruz lagundu daitekeen aurrekontuaren zenbatekoa

Importe del presupuesto subvencionable

€

Emandako dirulaguntzaren zenbatekoa

Importe de la subvención concedida

€

Dirulaguntzaren portzentajea

Porcentaje de ayuda

%

Egindako inbertsioaren zenbatekoa

Importe de la inversión realizada

€



**LANDA BIDEAK ERAIKI, EGOKITU,  
KONTSEBATU, KONPONDU ETA HOBETZEKO LAGUNTZA**  
AYUDA PARA LA CONSTRUCCIÓN, ACONDICIONAMIENTO,  
CONSERVACIÓN, REPARACIÓN Y MEJORA DE CAMINOS RURALES

**Laguntzaren ordainketa eskaera ■ Solicitud de abono de la ayuda**

**HAUXE AZALTZEN DU:**

Gobernu Kontseiluaren Erabakiaren arabera, dirulaguntza eman zen goian adierazitako inbertsioa egiteko. Dirulaguntzaren eta inbertsioaren zenbatekoak zehaztuta daudenak dira.

- Honakoa adierazten dut, nire erantzukizunpean:

**BAI**  **EZ**

Inbertsio bererako laguntza lortu da.  
(BAIEZKOA bada, zehaztu erakunde publiko edo pribatuak)

- Kobratzeko eskubideak lagatzen dizkiot

**BAI**  **EZ**

kontrata esleipendunari  
Horregatik,

**HAUXE ESKATZEN DU:**

Dirulaguntzaren ordainketa egitea, hain zuzen ere, kopuru hau:

..... €

Agiri hauek eransten dira:

- Gastua justifikatzen duten jatorrizko fakturak  
 Ordainagiriak  
 Besterik:

Onartzen dut Arabako Foru Aldundiak nire datu pertsonalak kudeatzea xede hauetarako: Nekazaritza dirulaguntzak kudeatzea.

**EXPONE:**

Que según Acuerdo del Consejo de Gobierno, se concedió subvención para realizar la inversión arriba indicada. Que los importes de la subvención y de la inversión son los especificados.

- Que declaro, de forma responsable, que:

**SÍ**  **NO**

se ha obtenido ayuda para la misma inversión.  
(En caso de Sí, especificar instituciones públicas o privadas)

- Que cedo los derechos de cobro

**SÍ**  **NO**

A favor la contrata adjudicataria  
Es por lo que,

**SOLICITA:**

El abono de la subvención por una cuantía de:

Se adjunta la siguiente documentación:

- Facturas originales justificativas del gasto  
 Justificantes de pago  
 Otros:

Acepto que Diputación Foral de Álava gestione mis datos personales para la finalidad/es: Gestionar subvenciones agrarias.

.....  
(**Tokia eta data ■ Lugar y fecha**)

.....  
**Sinadura ■ Firma**

**Oharra**

Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren apirilaren 27ko 2016/679 (EB) Erregelamenduan (DBEO) jasotakoa betetzeko xedearekin, jakinarazten dizugu zuk ematen dizkiguzun datuak Arabako Foru Aldundiaren titulartasuneko nekazaritza ustiatategien titularren fitxategian sartuko direla. Datu horien tratamenduak Nekazaritza ustiatategieratako laguntzak eta inbertsioak kudeatzeko egiten dira, baita nekazaritza jardueren erregistroa kudeatzeko ere.

Datu horiek isilpekoak dira eta horixe bermatzen dugu, ez baitzaizkie jakinaraziko hirugarrenei, salbu eta legez baimentzen diren kasuetan.

DBEOk onartzen dituen eskubideak, hau da, datuak eskuratu, zuzendu, ezabatu, aurka egin eta mugatzekoak, egikaritu ahalko dituzu. Horretarako, nahikoa duzu Arabako Foru Aldundiaren Erregistro Bulegora (Probintzia plaza, 5. 01001, Gasteiz, Araba) joatea.

Argibide gehiagorako:

<https://web.araba.eus/eu/tratamenduen-lege-ohar-hedatua>

**Nota**

Con objeto de dar cumplimiento a lo establecido en el Reglamento (UE) 2016/679 del Parlamento Europeo y del Consejo de 27 de abril de 2016 (RGPD), le informamos que los datos que Vd. nos facilita van a ser incluidos en el Fichero de Titulares explotaciones agrarias titularidad de Diputación Foral de Álava cuyos tratamientos se realizan para gestionar subvenciones e inversiones a explotaciones agrarias así como para la gestión del registro de actividades agrarias.

Garantizamos la confidencialidad de sus datos, no siendo comunicados a terceras personas fuera de los supuestos habilitados legalmente.

Usted podrá ejercitar sus derechos de acceso rectificación, supresión, oposición y limitación que reconoce el RGPD dirigiéndose a la Oficina de Registro de la Diputación Foral de Álava, Plaza de la Provincia, 5, CP 01001 Vitoria - Gasteiz (Álava).

Para más información:

<https://web.araba.eus/es/aviso-legal-ampliado>